ROUBAIX

Bureaux : 49, rue de Jura — Téléph. 9-51
Dépôt de vente : 78, Grande-Rue

Le Dimanche à Roubaix

Musée Wicar : à l'Hôtel de Ville, de 10 à 13 heures.

Spectacles : Casino-Théâtre, matinée et soirée « La Dame en décolleté » ; Hippodrome-Théâtre, matinée et soirée « La Course du Flambeau » ; Théâtre Populaire, matinée « Le Petit Jacques ».

Sports : Basket-ball, au stade A. Prouvost, à 15 h. 30 : 1 A et 1 B Terrien contre Artois.

Pharmaciens de service : MM. Lelong, 172, rue de Lille ; Mossets, 11, rue d'Alsace.

Les vœux de Séraphin

L'an 1927 vient de finir. Il s'ajoute aux autres, qui eurent leur physionomie particulière, et qui nous ont poussé, avec une mesure inaltérable, au rythme du temps, vers nos rêves toujours dépassés et toujours rajeunis.

L'année qui s'est éteinte, qui a fui vers son déclin comme un ruisseau qui passe, n'a pas eu d'éclat particulier. Elle s'est poursuivie, morose et terne, assombrie de grands deuils. Elle n'a pas vu s'éclaircir l'horizon des espoirs qui transportent. Elle a fait de louables efforts pour rapprocher les hommes, et les faire se déclarer la Paix. Elle ne peut prétendre avoir complètement abouti.

Si elle a vu le franc demeurer insensible au Jazz-band de la finance internationale et cesser de danser un charleston endiablé, elle ne saurait se targuer d'avoir clos l'ère de nos difficultés, ni s'attribuer une période prospère.

Pendant le cours de sa vie brève, qui se noie dans le vaste et profond passé, le commerce et l'industrie ont langui, les charges fiscales ont été fort lourdes, la classe ouvrière a souffert du chômage, la vie économique a été anémiée.

Elle est partie rejoindre les autres qui l'ont précédée : elle laisse comme toutes de profondes douleurs, mais elle a été avare de grandes joies.

Et voici l'An neuf qui luit dans l'aube. Le voici tout jeunet et tout fier de vivre avec nous, une année !

Qu'il vous apporte, chers lecteurs et amis la santé. La santé physique qui rend forts. La santé morale qui élève et grandit.

Qu'il soit pitoyable aux malheureux et rende attentifs à leurs détresses ceux qui peuvent les soulager.

Que d'une sage gestion de la chose publique les charges fiscales deviennent moins écrasantes. Que les hommes et les peuples s'aperçoivent enfin que la fraternité est possible, entre les citoyens d'une même patrie, entre les patries éparses dans le monde.

Que la haine soit à jamais écrasée. Et que la Folie révèle, enfin, l'image de la Sagesse.

Salut à l'an nouveau !

E.B.

Rhumes - Bronchites

Ne prenez pas au hasard n'importe quel sirop. Choisissez celui qui convient au genre de toux dont vous souffrez. Les Produits Corbeaux, spécialités de formule très étudiées, nous conseillent : Dans les toux grippales et irritantes, le « Balsamique Norsol », le flacon 10 fr. 10, et dans les toux graves et négligées, bronchites chroniques, le « Siron Delcay » le flacon 11 fr. 20. 11 bis, rue de Lannoy, et 88, rue de France, Roubaix.

Un ami de l'enfance reçu par l'Administration Municipale

Ainsi que nous l'avons annoncé, M. le professeur Oesterby, qui reçoit chaque année, en juillet, quelques enfants de notre cité industrielle dans le Danemarck accueillant, a été l'hôte de la Cité Roubaisienne hier, samedi 31 décembre.

Accompagné d'un groupe d'amis et de M. Ferret, pasteur de l'Eglise réformée, entouré d'un groupe d'enfants, celui qu'on se plaît amicalement et affectueusement à appeler l'Oncle Pierre, a été reçu officiellement par l'Administration Municipale.

LE PROFESSEUR OESTERBY ET LA PETITE GABRIELLE, DE ROUBAIX

M. Lebas, député-maire de Roubaix, entouré de ses adjoints, a fait accueil au visiteur et à sa suite, dans la Salle des délibérations du Conseil Municipal.

En termes excellents M. Ferret a présenté M. le professeur Oesterby à nos édiles, retraçant sa brillante carrière et mettant en relief l'affection particulière qu'il a pour les enfants, affection qu'ils lui rendent bien.

M. Lebas, au nom de la Ville de Roubaix, a souhaité la bienvenue à M. le professeur Oesterby, exprimant sa reconnaissance et celle de la Cité entière, pour la généreuse hospitalité que le Danemark accorde à nos enfants. Il lui a remis un diplôme de Citoyen de Roubaix, en témoignage de reconnaissance et d'amitié.

M. le professeur Oesterby, très ému, a exprimé à l'Administration Municipale ses remerciements pour la délicate attention dont il est l'objet. Il se déclara heureux de se trouver en France et honoré d'être reçu si amablement par les édiles de la grande cité industrielle.

« Ne dites pas, ajoute-t-il que la France doit quelque chose au Danemark. C'est le Danemark qui doit à la France, une dette dont il s'efforce de s'acquitter.

Après la guerre, nous avons été infiniment heureux de recevoir vos soldats épuisés par les dures privations de la captivité.

Plusieurs sont restés sur notre sol et ce nous est une joie que de fleurir pieusement leur tombe ».

M. Oesterby souhaita, en terminant, que la paix et la concorde règnent entre les peuples. Il souligne l'œuvre admirable accomplie par la Société des Nations et au premier rang de toutes celles qui veulent la paix entre les hommes se trouve la France, avec son génie rayonnant.

M. le Maire de Roubaix a remercié M. Oesterby de ses belles paroles. Il fonde également de très grande espoirs sur les travaux de la Société des Nations pour le rapprochement des peuples et il espère que si des rectifications de frontière doivent un jour être faites, elles le seront en tenant compte des aspirations et des droits des peuples.

AVIS. — L'Administration des Contributions Indirectes rappelle à MM. les propriétaires d'automobiles qu'elle doivent acquitter la taxe dans les premiers jours de chacun des trimestre : Janvier, Avril, Juillet, Octobre.

Comité des Fêtes du Fontenoy

L'EXPOSITION DES JOUETS DU COMITÉ DES RUES DU FONTENOY ET DE LA CURE

La distribution des étrennes aux enfants, a eu lieu hier à la Cantine scolaire de la rue Saint-Vincent, dans l'ordre que nous avons indiqué.

Le Comité s'était réuni dès quatorze heures, dans le local où étaient exposés les jouets.

Il y eut beaucoup de joie pour les enfants et pour les mamans.

Nous complimentons le Comité du Fontenoy de son initiative et de son activité.

Dans le même moment, Salle des Fêtes de la rue de l'Hospice, une manifestation semblable se déroulait. Des jouets et des friandises étaient offerts aux enfants des Combattants par les soins de la Fraternelle des Combattants Roubaisiens.

Etrennes Nouvelles et Utiles

Le magasin Dubrunfaut, 30, rue Pauvrée, distribue, comme étrennes, un aiguisé-ciseaux qui répond au besoin de toutes les ménagères et des nombreuses personnes qui emploient journellement des ciseaux.

Réclames de la semaine : Beaux torchons, grande taille, à 20 et à 25 fr. les six ; Madapolam pour lingères, belle qualité, 2 fr. 95 le mètre.

L'ÉTAIN ÉTAIT NÉGOCIABLE

Depuis quelque temps, des mesures en étain, de diverses contenances, disparaissaient de chez certains cabaretiers. C'est ainsi que le 3e arrondissement fut informé par M. Vanslambrouck Gustave, 27 ans, cabaretier rue Bernard, 62, qu'une mesure en étain d'une contenance de un litre et d'une valeur de 60 à 70 francs, lui avait été dérobée au cours de l'après-midi du 28 courant. Or, M. Vendée Norbert, 42 ans, cabaretier, même rue, déposait une plainte pour le même motif.

Après des recherches, on a découvert l'auteur de ces vols. C'est un nommé Delgrange Jules, 24 ans, aide-maçon, demeurant rue de Babylone, 15.

Il a reconnu être l'auteur des vols dont il s'agit.

Comme il a vendu le produit de ses larcins, et qu'il n'a pas pu rembourser les plaignants il a été maintenu en état d'arrestation.

AVIS. — A l'occasion des fêtes de fin d'année, la Société Coopérative **Union de Roubaix-Tourcoing, 25, rue Meyerbeer à Roubaix,** offre à sa nombreuse clientèle pour le prix de 50 francs, un joli assortiment de 12 bouteilles de vins de Bordeaux, Bourgogne et Mousseux. 10318

VOL D'UN VÉLO

Mme Sergent, née Batte Suzanne, 28 ans, dévideuse, demeurant rue Cugnot, a déposé une plainte pour vol de vélo de son mari.

La bicyclette a été enlevée au cours de la nuit dernière, d'une pièce tenant au couloir d'entrée de la maison, au rez-de-chaussée. Le préjudice est évalué à environ 525 fr. Une enquête est ouverte.

PROMOTIONS DU NOUVEL AN ET MOUVEMENT DANS LA POLICE EN TENUE

Sur la proposition de M. le Commissaire Central, l'Administration Municipale, au cours de sa réunion du samedi 31 décembre 1927, a accepté les promotions suivantes :

SOUS-INSPECTEUR. — Le brigadier DERONNE, Julien du poste central, est nommé sous-inspecteur, en remplacement de M. Leclercq Gustave qui prend sa retraite à la date du 1er janvier 1928.

BRIGADIERS. — DELVINCOURT Jules, sous-brigadier au 3e Arrondissement, est nommé brigadier et reste affecté à ce poste de police.

PALANCHIER Ernest, sous-brigadier au 5e Arrondissement, est nommé brigadier et reste affecté à ce poste de police.

STADLER Charles, sous-brigadier au 4e Arrondissement, est nommé brigadier et passe au poste central de police.

SMET Louis, brigadier au 5e Arrondissement, est désigné pour la surveillance spéciale de la Gare et ses abords.

SOUS-BRIGADIERS. — DESRUMEAUX Louis, agent de police, est nommé sous-brigadier au 5e Arrondissement.

FRIESS Jacques, agent de police, est nommé sous-brigadier au 2e Arrondissement.

CARIETTE Henri, agent de police, est nommé sous-brigadier au 4e Arrondissement.

MUTATIONS. — L'agent VANMAERCKE Robert, du 3e Arrondissement, passe au 4e.

L'agent CARETTE Edouard, du 4e Arrondissement, va au 3e.

Les agents DHAUMONT André et VERHELST Raymond, du poste central, sont affectés au 2e Arrondissement.

Phonographes

J. BARDIAUX. Seule Maison 53, rue de Lannoy, accréditée pour la vente des appareils et disques Pathé. Tout le catalogue. 15.01 disques. 25 modèles en magasin. Maison de confiance fondée en 1907.

Facilités de paiement.

UNE MANIFESTATION DE SYMPATHIE DANS LA POLICE

Le personnel du poste central de police s'est réuni hier soir, au Café Vanbelleghem, 12, rue Neuve, à Roubaix.

Il tenait à manifester sa sympathie à M. le sous-inspecteur Leclercq, admis à faire valoir ses droits à la retraite. M. Hus, inspecteur de police, au nom de ses camarades, a exprimé à M. Leclercq les sentiments amicaux de tout le personnel. Il a mis en relief toute l'action syndicaliste dont M. Leclercq avait fait preuve au cours d'une brillante carrière. Un bronze magnifique a été offert en souvenir à M. le sous-inspecteur Leclercq.

M. Hus complimenta, en cette circonstance, MM. Deroone et Carette, de l'avancement dont ils viennent d'être l'objet. Puis il souhaita que M. Leclercq puisse jouir longtemps d'une retraite bien méritée.

" LES DÉBITANTS RÉUNIS " " LA BRASSERIE DU CABARETIER "

La Société groupe actuellement 600 débitants, parmi lesquels les plus importants de la région. Ses bières, **Blonde, Brune et Spéciale,** obtiennent un succès sans précédents à un point que pour l'année en cours la Brasserie verra quadrupler sa production d'avant guerre.

GALA AU PROFIT DU TIMBRE ANTITUBERCULEUX

Au gala organisé à l'Hippodrome-Théâtre, le jeudi 5 janvier, à 20 heures, au profit du Timbre antituberculeux, la troupe de Gédé donnera : « Le Maître de chapelle », interprété par Mme Chauny et MM. Avaert et De Raeve ; « Grand Air du 1er acte de la Traviata », chanté par Mlle Daniell ; « Marine » de Lalo et « Si vous l'avez compris », de Denze, par M. Avaert, baryton ; « Louise », de Charpentier et « Ma Poupée » de Severac, par Mme Chauny, soprano.

LES AMATEURS DE BONNE BIÈRE
fabriquée avec de l'orge et du houblon de première qualité garantis 4e et 5e, s'adressent à la
Coopérative "L'AVENIR"
LA VÉRITABLE BRASSERIE POPULAIRE
Aucun versement n'est réclamé pour toucher les mêmes bénéfices que les actionnaires
Concurrence loyale, impossible à qualité égale
INNOVATION
POUR LES PETITS MÉNAGES
Livraisons en fûts à partir de 25 litres
VINS DE TOUS CRUS ET SPIRITUEUX
au prix de revient
Adresser les commandes à
16 à 20, r. d'Agneessens, FIVES-LILLE Tél. 0.96

Les opérations de la Caisse d'Epargne en 1927

LE SOLDE DU AUX DÉPOSANTS SE CHIFFRE PAR 153.921.182,66

La réunion générale annuelle que la Caisse d'Epargne tient chaque année, a eu lieu le jeudi 29 décembre. Cette séance annuelle qui donne un aperçu des opérations de l'année fait ressortir pour cet exercice 1927 des résultats très intéressants qui se chiffrent par une plus-value de plus de 35 millions.

Voici, en quelques lignes le résumé succinct des opérations :

Au 1er janvier 1927, il était dû à 59.023 déposants : 118.752.116 fr. 88.

Il a été reçu pendant l'année : 6.142.425 fr. 19.

Ensemble : 181.895.542 fr. 07.

Il a été remboursé : 33.040.142 fr. 63.

Reste donc : 148.285.399 fr. 24, auxquels il faut ajouter les intérêts à capitaliser : 5.635.782 fr. 82 au 31 décembre 1927. De sorte que le solde dû au 31 décembre 1927 à 59.253 déposants, est de : 153.921.182 fr. 06, donnant pour l'année 1927, une **augmentation de 2.431 déposants et une augmentation de solde de : 35.169.066 fr. 18.**

L'honorable Président, M. Bonami Wibaux, dans un rapport très complet, passa en revue les faits saillants de l'année 1927.

Il exposa d'abord les raisons de ces brillants résultats qui ont donné cet excédent particulièrement remarquable de 35 millions.

C'est en premier lieu le relèvement du maximum à 12.000 francs que nous a apporté la loi du 29 août 1926, dont les effets se sont surtout manifester dans le cours de l'année 1927 ; en second lieu, la suppression des bons à court terme a eu une répercussion manifestement heureuse dans les apports importants de nos déposants d'autre part, l'abaissement continu du taux de l'intérêt des dépôts en banque n'a pas, non plus, été étranger à ce développement ; il signale, en passant, qu'il est juste de convenir que les garanties d'absolue sécurité qu'offre notre établissement, l'ouverture quotidienne des bureaux, la rapidité et la simplicité des opérations et aussi la parfaite correction du personnel, dans ses rapports avec le public, ont exercé la plus heureuse influence sur les résultats obtenus.

En rendant hommage aux traditions de labeur et d'économie de notre laborieuse population, il reconnaît que l'esprit d'épargne continue à progresser de façon sensible ; heureux aussi de constater que nos déposants nous continuent leur plus entière confiance ; il souhaiterait cependant, que les parents remettent en honneur, comme avant la guerre, l'Epargne au foyer familial par l'éducation et l'enseignement de cette belle vertu aux enfants ; les parents doivent savoir qu'en incultant les principes d'économie et de prévoyance à leurs enfants si nécessaires pour leur formation et leur réussite dans la vie ils aident le pays à retrouver peu à peu l'aisance et le bien-être qui ont assuré sa force et sa grandeur dans le passé. L'exemple des parents doit être un enseignement constant pour que les enfants comprennent et imitent dès leur jeune âge, qu'il faut toujours avoir « quelque chose à mettre de côté » pour lutter contre l'état d'esprit actuel qui a une tendance à accentuer les dépenses trop compter sur l'assistance de l'Etat, pour parer aux difficultés de l'indigence, du chômage, de la maladie.

En terminant, M. Wibaux se plaît à reconnaître une fois de plus le mérite du personnel, dans les résultats obtenus, grâce au zèle et aux efforts de tous pour assurer la bonne marche des opérations. Il exprime également ses reconnaissance à MM. les Directeurs de la Caisse-mère et des succursales, pour le concours constant et absolu qu'ils ne cessent de porter en toutes circonstances pour assurer le service des séances avec toute la régularité et la ponctualité désirables.

M. Wibaux est particulièrement heureux d'adresser ses meilleures félicitations à ceux de MM. les Directeurs qui, au cours de cette année ont été honorés de la Médaille de Prévoyance Sociale du Ministère du Travail et de Plaquettes d'argent de la Caisse d'Epargne : 1° La médaille d'argent à MM. Lyc. Meillassoux et Ed. Duhem ; 2° La médaille de bronze à MM. André Pollet et Louis Mulliez. La plaquette de huit années de service a été attribuée à cinq Directeurs de Succursales : MM. Paul Dubreux, Bonnet, Boulenty et Eug. Leforestre de Lannoy ; Th. Mulliez et And. Dupré de Croix.

M. Mallefilatre, président de la Succursale de Wattrelos, remercia le Conseil d'avoir bien voulu ratifier le choix des nouveaux directeurs proposés et suivant l'exemple de son prédécesseur, il assura le Conseil que son concours le plus absolu reste acquis pour la consolidation de la bonne marche des opérations et déclara très sincèrement que, personnellement, comme nouveau Président de la succursale, il continuera sa plus entière collaboration et les traditions de dévouement qui ont toujours assuré l'excellent renom de la succursale.

M. Leurs, président de la Succursale de Croix, en quelques mots empreints de la plus cordiale sincérité, se fait l'interprète de tous pour offrir au Conseil de Direction et en particulier à son très estimé Président — dut sa modestie en souffrir — ses meilleurs vœux pour l'année 1928 et ses compliments pour le tact et la bienveillance avec lesquels il dirige, de façon si heureuse, et si entendue, la Caisse de Roubaix qui occupe maintenant un rang des plus honorables.

CAISSE D'ÉPARGNE ET DE PRÉVOYANCE

La nouvelle année tombant cette année un dimanche, la première séance d'opérations aura lieu le dimanche courant, à Lannoy Croix et Wattrelos.

Il est rappelé aux déposants que les séances ont lieu dans les succursales, de 9 à 10 h. 30 et qu'il n'y a pas obligation cette année de retirer l'excédent de 12.000 fr. Ce n'est que l'an prochain, lorsque le compte dépassera 13.000 fr. qu'il y aura nécessité de toucher l'excédent pour réduire le compte à 13.000 francs.

CASINO-THÉATRE

Aujourd'hui dimanche, deux représentations, en matinée à 3 heures et en soirée à 8 h. 30, de la « Dame en décolleté », le plus grand succès de l'époque, la pièce la plus agréable à entendre Location, 12, place de la Liberté. Téléphone 13-14.

LE VRAI BONBON D'HIVER
ANTI-GRIPPE
PRUVOST - LILLE

THÉATRE POPULAIRE

Aujourd'hui dimanche 1er janvier, grande représentation « Le Petit Jacques », drame en 8 tableaux. Inutile de rappeler le sujet de ce drame très connu. Les rôles principaux ont été confiés à Mmes Leroy, Claudie, Verusse et MM. Verschet, Poulin, Aubert, Duval, Harmant.

Bureau à 16 heures, rideaux à 16 h. 30.

Buraliste : G. Hespel, 73, boulevard de Belfort.

CONSULTATIONS DE NOURRISSONS

Les mères qui bénéficient des primes mensuelles d'allaitement sont informées que, pour le mois de janvier 1928, les consultations de nourrissons de la rue Pellart auront lieu les jours suivants :

Mercredi 4 janvier à 3 heures ; jeudi 5 ; mercredi 11 ; jeudi 12 ; mercredi 18 ; jeudi 19 ; mercredi 25 ; jeudi 26, à 3 heures.

Celles de la rue Chanzy auront lieu les jours suivants :

Mardi 3 janvier, à 3 heures ; vendredi 6 ; mardi 10 ; vendredi 13 ; mardi 17 ; vendredi 20 ; mardi 24 ; vendredi 27, à 3 heures.

Les consultations réservées aux mères qui travaillent en usine et bénéficient de la semaine anglaise auront lieu les mercredis 7 et 21 janvier, à 3 heures, 115, rue Pellart.

Un évènement à Lille

Une de nos plus vieilles maisons de Meubles cesse son commerce par suite de la vente de l'immeuble ; une liquidation de l'énorme stock va commencer et se continuer 15, rue de Tournai, à LILLE. C'est la grande Maison de Meubles M. BAL, 28-30-32, Rue de Paris.

Tout est liquidé rapidement à prix coûtant : Salons, Chambres à coucher, Salle à manger, Bureaux, Lustres, Vieux Meubles Carpettes, Tableaux, etc., etc...

Cette liquidation va permettre aux bourses moyennes de se meubler à des prix inespérés.

Vente à partir du 2 Janvier.

Sociétés et Comités

COMITÉ DE BIENFAISANCE DES COMMERÇANTS DU FONTENOY, GUINGUETTE, GARE ET NOTRE-DAME. — Au cours d'une réunion qui eut lieu mercredi soir, un Comité de bienfaisance des commerçants des quartiers du Fontenoy, de la Guinguette, de la Gare, et de Notre-Dame, a été constitué. Le Conseil administratif et actif a été composé comme suit : Président, M. Jules Kindt ; Vice-Présidents, M. R. Delgrange et R. Ballois ; Secrétaire Général, M. Ignace Rasson ; Trésorier, M. Edmond Desmons. Le siège a été établi chez Edouard Descrouet « Au Réveil du Jour » 142, rue de l'Alma, à Roubaix.

Ce Comité de bienfaisance dont nous parlerons fréquemment a été créé dans un but tout-à-fait philanthropique. Il se propose d'organiser dans ces quartiers de magnifiques fêtes enfantines, notamment pour Pâques, Noël, les Allumoirs, etc..., etc..., ainsi que des expositions entre tous les commerçants avec attributions de primes, des concours de piquet, de dés, de manille, de fléchettes, etc..., dans les estaminets de ces quartiers.

Outre les festivités ci-dessus énumérées, d'autres de grande envergure sont à l'étude. Néanmoins, disons de suite que le but principal de ce Comité est de venir en aide aux malheureux et d'encourager les enfants, notamment en distribuant des secours en cas de maladie, de naissances, de décès, en aidant nos bons vieillards de l'Hospice, en distribuant des encouragements aux lauréats du certificat d'études primaires de toutes les écoles de ces quartiers.

Ce Comité n'étant constitué que dans le seul but d'aider son prochain aidera tous ceux qui pourraient lui être signalés comme personnes intéressantes.

Sociétés, particuliers

Pour l'organisation de vos soirées et concerts, adressez-vous à l'Office International des Spectacles Direction Bernier, courte et Cie, 60, rue du Priez, à Lille), qui vous fournira les meilleurs artistes aux prix les plus avantageux.

UNION DES MUTILÉS ET RÉFORMÉS DE ROUBAIX. — Les membres bénéficiaires de la carte demi-tarif sur les tramways sont avisés qu'il faut les échanger du 3 au 30 janvier 1928. Ils peuvent les déposer au siège, accompagnés de la carte de priorité.

L'AVENIR DU PROLÉTARIAT. — La réunion de l'Avenir du Prolétariat aura lieu dimanche 8 janvier au siège social « Café du Grand Parc », rue du Vieil-Abreuvoir.

Paiement des cotisations et des pensions pour les retraités n'ayant pas encore perçu l'année 1927.

Les sociétaires en instance de retraite sont priés de se présenter muni d'un certificat de vie.

NACIÉNABLES Titres amortissables, sexennales Rentes 6 % — Prestations sa nature. — Sous trentenaires.
Banque ESTIVENART, 43, rue des Arts, LILLE

ÉTAT-CIVIL

Naissances. — Yvonne Watremez, rue de Manbeuge, 1. Lorkiah, 25. — Marthe Picardin, boulevard de Cambrai, 60. — Irène Duymelinck, rue Jouffroy, 235. — Janick Roussel, boulevard de Paris, 98. — Christiane Droulers, rue d'Inkermann, 80. — Thérèse Pruvost, rue de France, 106. — Yvonne Gaeroff, rue de la Guinguette, 6. Mulliez, 4. — Roger Deysaegère, rue Nabuchodonosor, 32, cour Dupont, 5.

Publications. — Jean Mouriaux, employé de commerce, rue d'Inkermann, 130 et Maria Jovenel, employée à Tourcoing. — Achille Patou, employé, rue Basse-Masure, 1 et Lucienne Buchet, doubleuse, rue Archimède, 37.

Décès. — Zoé Soleil, veuve Monchain, 59 ans, rue des Fabricants, 47. — Roger Deman, 3 mois, rue Traversière, 1. — Jean Rinsinger, 74 ans, époux

CINÉ-BAL DE L'UNION
130, rue de Tourcoing — 51, rue Darbo, Roubaix
Matinée à 3 h. Soirée à 7 h. 30
Le DÉDALE, grand film français : LE VIEUX BROADWAY ET LA DAME BLONDE, comique.
GRAND BAL PERMANENT, de 3 h. à 11 h.
2 orchestres sous la direction de Jean Maillet ; 2 Jazz, les meilleurs : « The Paulo Jazz » et « Rébot Jazz ».

WATTRELOS

A LA MAIRIE. — Il n'y aura, à la Mairie, aucune réception officielle à l'occasion du jour de l'an.

Suivant l'usage, les bureaux de la Mairie seront fermés lundi 2 janvier, à l'exception du Bureau de l'Etat Civil qui sera ouvert au public de 10 heures à midi.

UN PEU DE BIEN-ÊTRE. — M. Brun, commissaire de police, ayant signalé à la bienveillante attention de M. le Préfet du Nord, la situation pénible de Mme Hubaut-Loeck, cour Polteau, à Saint-Liévin, nous apprenons que M. Hudelo vient d'allouer à cette famille un secours d'extrême urgence.

CHIFFRE D'AFFAIRES, AUTOS LICENCES, ORDRE DES PERCEPTIONS, JANVIER 1928. — Lettres A à D, les 3 et 4 janvier ; E à H, le 5 janvier ; I à M, le 6 janvier ; N à Q, le 7 janvier ; R à Ur, le 10 janvier ; V à Z, les 11 et 12 janvier.

LUNETTES, Pince-Nez, Herboristerie Demortier Bandages, Ceintures, 62, rue du Crétinier.

EBOUAGE. — A l'occasion du Nouvel An, la tournée d'ébouage du lundi 2 janvier n'aura pas lieu.

PHARMACIEN DE GARDE. — Aujourd'hui 1er janvier : M. Delerue, 310, rue Carnot (Laboureur).

AMICALE DU PLOUYS. — La réunion mensuelle qui devait avoir lieu le 1er janvier est reportée au dimanche 8 janvier 1928 à 14 heures.

ETAT CIVIL. — Naissances. — Marguerite De Meurie, rue du Beau-Chêne maisons Flipot, 8 ; Emilienne Van Assche, Breull, 12 ; Jean Courselle, rue du Moulin, 20 ; Arthur Derycke, rue Saint-Gérard, 31.

Décès. — Désiré Lombrette, 73 ans, s. p., rue des Poilus, Victorine Nuytiens, veuve Hubaut, 77 ans, s. pr., rue du Nouveau-Riche, 5 ; Constance Verdonckt, veuve Boer, 85 ans, rue des Poilus.

CINE-BAL JACOBS
253, rue Carnot, WATTRELOS
GRAND BAL PERMANENT de 3 à 11 heures, deux brillants orchestres, un Jazz-Band. — Au Ciné : EN PLONGE, drame maritime avec Lilian CONSTANTINI - DOUBLEPATTE et PATACHON dans TROP D'IDÉES, fantaisie burlesque ; Pathé-Journal ; Pathé-Revue ; Patinage à Saint-Moritz, documentaire.

CROIX

LES ELECTIONS COMPLÉMENTAIRES MUNICIPALES. — On sait que des élections complémentaires auront lieu le dimanche 8 janvier 1928.

Nous recevons à ce sujet de la section du parti socialiste la liste de ses candidats qui sont :

Schuermans Auguste, tailleur ; Leman Charles tisserand ; Louvean Joseph, appréteur ; Piouy Arthur, Métallurgiste ; Parent Georges, métallurgiste ; Vandaele Eugène, commerçant ; Dujardin Lucien, électricien.

D'autre part, la section du parti socialiste lance un appel aux électeurs dans lequel il rappelle ce qu'elle a fait depuis 1925 au sujet des assistances diverses, attribution de layettes, encouragement aux œuvres laïques, sociétés subventionnées, aide aux organisations syndicales et mutualistes, voirie, amélioration des secours contre l'incendie, création d'une maternité, etc...

POUR LES VIEILLARDS DE L'HOSPICE. — Au cours d'une ducasse à pierrots organisée chez M. Dendauw, 69, rue de la Makellerie, une enquête a été faite pour les vieillards de l'Hospice, qui a rapporté 20 francs qui seront distribués comme argent de poche. Vifs remerciements.

— Pour les étrennes des vieillards de l'Hospice, 20 francs d'un anonyme. Sincères remerciements.

— La Société du « Pigeon Roux », établie chez M. Cocu, à la Makellerie, au cours de son banquet annuel, n'a pas oublié nos vieillards de l'Hospice. Une quête a été faite qui a rapporté 30 francs qui seront distribués comme argent de poche.

FERMETURE DES ETABLISSEMENTS PUBLICS. — A l'occasion de la nouvelle année, les établissements publics pourront rester ouverts les nuits de dimanche et lundi. Il est rappelé que les cabaretiers ayant l'autorisation de jouer de la musique, et de laisser danser dans leur établissement, peuvent le faire en semaine, jusque 10 heures, le dimanche jusque 11 heures et les jours de fêtes jusque minuit.

CHALET BAINS. — A l'occasion du Nouvel An, le chalet bains sera fermé aujourd'hui 1er janvier.

ETAT CIVIL. — Naissances : Dewilde Marcel, rue de Lille, impasse du Dévouement, 9 ; Persy Christiane, 10, rue de la Duquennière.

Publications de mariages : Vanhulle Théophile, monteur, et Defrennes Jeanne, soigneuse ; Coussaert Gustave, forgeron, et Dumortier Félicie, lingère.

POSTE QUATRE LAMPES
complet en ordre de marche
4 lampes, 1 selfs, 1 haut-parleur. Piles
695 fr
Matériel de premier choix
— FONCTIONNEMENT GARANTI —
RADIEL, 13, rue Gambetta 13 — LILLE
Catalogue sur demande

WASQUEHAL

UN ACTE DE COURAGE BIEN RÉCOMPENSÉ. — On se souvient que dans le courant du mois d'août dernier, M. Lucien Deuville, conseiller municipal de Wasquehal, camionneur au service de l'usine de Saint-Gobain, demeurant à Wasquehal, rue Jean Bart, 126, s'était, au péril de sa vie, jeté à la tête de deux chevaux emballés et avait réussi à les maîtriser après avoir été traîné sur un parcours de 30 mètres environ, évitant ainsi un grave accident à des enfants qui jouaient dans la rue Sadi Carnot.

Ce bel acte de courage vient d'être justement récompensé, et nous sommes heureux d'annoncer que ce dévoué sauveteur vient de se voir attribuer par la Fondation Carnegie, de Paris, une médaille en bronze et une prime de 500 fr.

Nous nous permettons de renouveler nos félicitations à M. Deuville.

ACTE DE PROBITÉ. — M. Eugène Lepers, entrepreneur, rue Jean Macé, a trouvé sur la voie publique, un portefeuille contenant une certaine somme d'argent qu'il s'est empressé de déposer à la Mairie où son propriétaire pourra le réclamer.

LE PIED MEURTRI. — Occupé à l'usine de ciments Ponthieux, rue des Villas, le manœuvre Achille Worme s'est fait une piqûre de la plante du pied gauche, en marchant sur un clou. Un repos de 12 jours a été prévu.

CONSULTATION DES NOURRISSONS. — Mercredi, à 15 heures, consultation des nourrissons à l'école maternelle du Capreau, et jeudi à la même heure à la Mairie, pour le quartier du Centre. Présence obligatoire pour les nourrices et les mères percevant la prime d'allaitement.

AVIS AUX MUTILÉS. — Il est rappelé aux mutilés de la guerre, dont le nom patronyme commence par les lettres A. B. ou C. et dont l'invalidité est au moins de 25 %, qu'il est actuellement procédé, à la Mairie, au renouvellement des cartes de réduction de tarif sur les chemins de fer. Ils sont donc invités à se présenter à la Mairie 2e guichet) avec leur livret de pension, la carte périmée et une photo de 4 sur 4.

CHIFFRE D'AFFAIRES. — Vendredi 6 janvier, de 9 à 11 heures et de 14 à 16 heures, à la Mairie, paiement de la taxe sur le chiffre d'affaires pour les commerçants payant mensuellement et ceux payant à forfait. On percevra également les licences de débits de boissons et les contributions d'automobiles.

SERVICE DE LA VOIRIE. — Les renseignements concernant les demandes d'autorisation de construire, d'alignement, de réparations d'immeubles et tout ce qui a trait au règlement municipal de voirie et à la salubrité, seront donnés aux intéressés au cours de la réunion qui aura lieu à la Mairie, mardi 3 janvier, de 14 h. à 15 h. 30.

SERVICE DE L'ÉBOUAGE. — L'adjudication pour l'enlèvement des boues dans la commune, ayant été acquise par un entrepreneur du Centre, le Maire de Wasquehal a l'honneur d'informer les ménagères que, pour le quartier du Petit-Cottignies, le service de l'ébouage se fera dorénavant les mardi et vendredi de chaque semaine avec le quartier du Capreau.

STATISTIQUE ANNUELLE DE L'ETAT CIVIL. — Au cours de l'année qui vient de s'écouler, il a été enregistré au service de l'état civil : 190 déclarations de naissances d'enfants vivants dont 100 garçons et 90 filles, 13 reconnaissances d'enfants naturels. Il a été célébré en outre 23 mariages ; 6 jugements de divorces ont été transcrits sur les registres de Wasquehal. Le nombre des décès s'est élevé à 112, se répartissant comme suit : 26 de 0 à 1 an, 13 de 1 à 20 ans, 12 de 20 à 40 ans, 25 de 40 à 60 ans et 36 de 60 ans et au-dessus. Parmi les causes de décès, on signale 8 décès par gastro-entérite, 17 par tuberculoses diverses et un par diphtérie.

ETAT CIVIL. — Naissance : Roger Watthes, 8, rue du Triez.

Décès : Louis Renaud, 6 ans, 107 bis, rue Jean Bart.

LYS

M. MERCIER, DIRECTEUR D'ÉCOLE, PREND SA RETRAITE. — M. Elie Mercier, officier d'Académie, directeur de l'école communale des garçons, vient d'être admis, sur sa demande, à la retraite.

M. Mercier se retire de l'enseignement après une tâche bien remplie ; la population apprendra, non sans regrets, la décision de ce maître qui ne connut dans sa longue carrière professionnelle que des succès.

Directeur d'école à Willems puis à Toufflers et enfin à Lys, depuis sept ans, il acquit partout l'estime et la sympathie de tous les habitants.

Homme énergique et juste, modeste autant que savant, il remplit ses fonctions avec tact et dévouement, partisan de tous les progrès pédagogiques, M. Mercier mettait tout son cœur à faire toujours mieux et les brillants résultats qu'il remportait après chaque examen de fin d'année était le couronnement de son incessant labeur. Il quitte l'école avec la satisfaction du devoir accompli et prend une retraite bien méritée ; souhaitons qu'elle soit longue et heureuse.

M. Mercier sera remplacé dans ses fonctions par M. Verbeke, actuellement directeur à Bray-Dunes.

BUREAUX DE LA MAIRIE. — A l'occasion des fêtes de l'An, les services de la Mairie chômeront dimanche et lundi 1er et 2 janvier ; seul, le bureau de l'Etat-Civil sera ouvert lundi, de 1 heures à midi, pour les déclarations de naissances et de décès seulement.

LA VAGUE DE FROID

Une enquête faite par un grand journal féminin auprès des médecins a démontré que la majorité des gens ayant attrapé des rhumes et des bronchites durant la vague de froid, ne portaient pas de sous-vêtements de flanelle.

FLERS

CHIFFRE D'AFFAIRES. — Le Receveur des Contributions Indirectes, se tiendra à la Mairie le vendredi 6 janvier, de 8 à 11 heures, pour percevoir le chiffre d'affaires, et la taxe sur les autos, pour la section du Bourg ; il se tiendra chez Mme Vve Méphon, rue Jean-Jaurès, le lundi 9 janvier 1928, pour la section du Breucq.

LEERS

AMICALE DES COMBATTANTS FRANCO-BELGES. — Tous les combattants